

FORMULAIRE D'OUVERTURE DE COMPTE / CREDIT APPLICATION

NOM DE L'ENTREPRISE / BUSINESS NAME		TÉLÉPHONE / TELEPHONE		TÉLÉCOPIEUR / FAX	
ADRESSE DE L'ENTREPRISE / BUSINESS ADDRESS		VILLE / CITY		CODE POSTAL / POSTAL CODE	
ADRESSE DE FACTURATION / BILLING ADDRESS		VILLE / CITY		CODE POSTAL / POSTAL CODE	
NOM DE LA RAISON SOCIALE / LEGAL TRADE NAME		RAISON SOCIALE / BUSINESS TYPE <input type="checkbox"/> ENR. / REG. <input type="checkbox"/> LTÉE / LTD. <input type="checkbox"/> INC. <input type="checkbox"/> AUTRE / OTHER			
NOM DU PRÉSIDENT DE L'ENTREPRISE / COMPANY PRESIDENT				TÉLÉPHONE RÉSIDENTIEL / HOME TELEPHONE NUMBER	
COMPTES PAYABLES / ACCOUNTS PAYABLES			RESPONSABLE AUX ACHATS / PURCHASING AGENT		
OPÉRIEZ-VOUS SOUS UN AUTRE NOM AVANT ? LEQUEL ? / HAVE YOU PREVIOUSLY OPERATED UNDER ANOTHER NAME? WHICH ONE?					
MARGE DE CRÉDIT DÉSIRÉE / CREDIT LIMIT REQUIRED		\$ <input type="text"/> PAR MOIS / PER MONTH		VOUS PAYEZ VOS COMPTES EN COMBIEN DE JOURS ? / YOU PAY INVOICE IN HOW MANY DAYS? <input type="checkbox"/> 30 <input type="checkbox"/> 10 <input type="checkbox"/> 15 <input type="checkbox"/> 21	
NOM DE L'INSTITUTION FINANCIÈRE / NAME OF FINANCIAL INSTITUTION				NUMÉRO DE COMPTE / ACCOUNT NUMBER	
ADRESSE DE LA SUCCURSALE / BRANCH ADDRESS		VILLE / CITY		TÉLÉPHONE / TELEPHONE	
EN AFFAIRE AVEC LA BANQUE DEPUIS / IN BUSINESS WITH BANK SINCE		PERSONNE À CONTACTER / CONTACT PERSON			
INSCRIVEZ LE NOM ET LE TÉLÉPHONE DE VOS TROIS (3) PLUS IMPORTANTS FOURNISSEURS / NAMES AND TELEPHONE NUMBER OF YOUR THREE (3) MAIN SUPPLIER					
NOM / NAME		ACHATS PAR MOIS / PURCHASES PER MONTH		TÉLÉPHONE / TELEPHONE	
		\$ <input type="text"/>			
NOM / NAME		ACHATS PAR MOIS / PURCHASES PER MONTH		TÉLÉPHONE / TELEPHONE	
		\$ <input type="text"/>			
NOM / NAME		ACHATS PAR MOIS / PURCHASES PER MONTH		TÉLÉPHONE / TELEPHONE	
		\$ <input type="text"/>			
J'AUTORISE LA VILLA DU RAVIOLI À FAIRE ENQUÊTE SUR MON CRÉDIT, ET JE CONSENS À PAYER DES INTÉRÊTS DE 1,5% PAR MOIS SUR TOUT COMPTE PASSÉ DÛ. I AUTHORIZE LA VILLA DU RAVIOLI TO RESEARCH MY CREDIT AND I AGREE TO PAY 1,5% INTEREST PER MONTH ON ALL PAST DUE ACCOUNTS.					
SIGNATURE		TITRE / TITLE		DATE	